隱閣

洪門信條

以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

△奇情小說△

紅粉刼

八　吳國同達洋博士著　岷陵李定夷譯意

第二章　良晤

以兒之思母。知母必念念於兒也。吾母聆言。指余姊弟曰。微若二人。吾更誰念。言次。一室黯然。吾姊旋語娜妮曰。孺子其往覓乃父及黑德女士。來與汝易裝談。娜妮諾而去。吾母因爲余述香冰村風景。背陽之塔。上出重霄。下臨無地。當柏之山。巍然高峙。遙瞰倫敦。不啻滄海一粟。餘如維多利亞之涼園。哥爾維那之幽宅。咸令人牛觀止之歎。吾母演講未終。而姊丈喬治自外入。寒暄既。喬治詢余曰。君邇來眠食無恙耶。文章榮譽。自足千秋。余笑曰。是奚足道。文可牛涯。原非素志。且邇來所事益多。案牘勞形。精力愈不克支。行將逃儒學禮耳。喬治曰。子毋然。吃苦中苦。方爲人上人。天下良好之結果。靡不從艱難辛苦中得來。余覺其說。喬治又曰。今夕非爲孺子祝誕辰。特假杯酒以宮歡耳。座有黑德女士。爲汝姊韻礎師保。梅娥當已語者。言次。室門洞開。一女郎飄然入。頭戴淺綠色之草冠。胸綴琪花一叢。氣飄散人。長裙曳地。飄飄欲仙。余目逆之。大爲驚詫。女郎亦灼灼視余。姊乃爲余介紹曰。此即黑德女士。余之良伴也。余政整神志注視。轉覺不能發語。僅頷首而已。噫。彼妖者子。果何人耶。固即前晚挽弓而遁之女郎。冠裳雖易。面貌依然。且指上之鑽石約指。猶如在也。少頃。衆人相率就坐。余驚魂稍定。因詢黑德曰。密斯來幾日矣。別來無恙否。黑德笑曰。余久客瑞士。與倫敦別已十載。近自俄邦歸來。得敝友之介紹。寄食令姊門下。至此僅兩度星霜。與先生何處有舊。天下固多同貌者。先生殆誤認矣。余疑其以僞言給余。倫敦究其眞相。因前與之並座。復笑語之曰。余實未誤。密斯何欺余之甚。黑德曰。余固不識先生。先生必云有素。此亦何妨強認。曾偶安在。暇或晉謁也。余曰。敝寓在大勤街。距此極遙。密斯識此街乎。

八年離亂中一段怪姻緣

豐子先生曾於前第三方面軍戰俘管處處所發行導報半月刊上發表所作。「八年離亂草」。其中一篇「蜀道奇遇記」。所述情節非常離奇。如果是戰爭。那會有這種怪事？原文甚長。茲擇要介紹如後。當事人遭遇到這種情形。眞是要啼笑皆非了。有一嘉興人范某携妻及一女玲弟於二十六年冬天。一家三口從嘉興逃出輾轉到了衡陽。二十七年秋衡地遭空襲。范某被炸死剩下范嫂母女兩人。便作傭工餬口。范嫂在一南京人李俠家當女僕。玲弟則在某團長家作丈姐。後來李俠夫婦遷往桂林范嫂隨去。團長經幾次調動。與玲弟母女音信。就此阻絕。

范嫂與李太太處極好。竟結拜了姊妹。後來李太太病故。依遺囑由范嫂來續絃。李俠與范嫂便成了夫婦。不久李俠帶了范嫂轉往重慶經商。

玲弟跟了團長幾經移動。最後在江西某處陣亡。團長太太是南京人。後乃携此與母親失聯絡的大姐。到淪陷的故鄉。玲弟某日夜行。在途中被日兵所窘。突有壹人出來仗義維護。得免於辱。此人者乃李俠之父。已歸居數年。玲弟痛感自身孤伶。後來竟依託了終身。於是玲弟與李俠之父。又成了夫婦。

後來李俠因在渝經商尚稱得手。乃函接老父與母親來渝。不料彼此相見之下。一家是父子。一家却是母女。而兒子娶了那母親。父親娶了那女兒。造成了這樣駭俗亂倫的大奇事。

至於各人的年齡。計范嫂三十五歲。李俠二十五歲。玲弟十九歲。李父四十二歲。

成語新詮

「千金小姐」者。大餅油條也。窮措大之終身伴侶也。

× × ×

「腰纏萬貫」者。擁有一碟點心錢之富翁也。

× × ×

「一擲千金」。擲給釘牢你嘮叨不休的乞可。以千元小票也。

× × ×

「百萬富翁」。小職員。小工之流也。

「千金買笑」。千元買女可之一笑也。

珠江水　雙章

珠江水。日夜流。水呀！我問一問。你知晴道幾多人快活。幾多人憂？你睇吓有的人。勝利回朝。官高祿厚。錦衣美食。日夜酒館應酬。一席菜數十萬金。重話叫做「便宜」透。一張條紙。隨便就可以住得大廈高樓。重有好多個的落水狗。搖身一變。可以穿番一件「乾濕褸」。只要你關金大把。人面狗。何憂落水。不得回頭。個個機關。都有個「柳手」。「漢」官滿地。恬不知羞。有幾多矢藁義民。飢寒難受？有幾多青年失學。有若大海孤舟？有幾多良家婦女。淪落在十字街口？有幾多商人市販。皺起眉頭？言論不得自由。一味話唔好外傳家醜。唉！眞係揸到透。苦到夠。幾時得一場大風大雨。將的烏煙瘴氣。盡付東流！

詩界

戊子首春有懷碩存丈廣州再步「留別」原韻

—文蔚—

依依楊柳繫人思
杏殿薪傳忝我賚
碩賢何處不安綏
繞夢回潮佇解維
又是芳菲客去時
鸞亭禊集今誰繼
世態入新方動盪
獅橋正有東旋水

其二

吹葭及物溢洋洋
蕭心猶耐抱秋涼
題品韓荆意未忘
遙想英雄花發處（木棉花名英雄花）
先生彌老履彌康

鎖窗寒（江灘晚立）

—文蔚—

櫓影搖金。波痕剪綠。幕煙深戶。賓鴻漸渺。渾欲斷魂飛與。訴羈情閒鷗岸邊。怎生枒月檣雲去。看紅羊換刼。翻衣蒼狗。溫鸞成句。遲暮。消凝處。對滿眼繽紛。陰晴無據。開尊說劍。賸得芳期空許。便相思瘦損夕陽。隔蓬壺倩誰寄語。但飄零一例天涯。遠夢欺孤旅。

活寶丹
加拿大雲高華
WAT SANG COMPANY
87 E. PENDER STREET
VANCOUVER, B. C. CANADA
Telephone MArine 3529
選辦祖國藥材批發參茸玉桂經理馳名西藥

◎經驗良藥出世
◎蘄蛇風濕丸　單治風濕　式元五
◎濕毒止痒水　不礙衣服　瓶元五
◎虛寒咳嗽膏　兼治腎虛　瓶元
◎小腸氣散各痛均合每服一兩錢元
◎癲痫丸　腫而不痛不痒　是五元

◎治濕毒之聖手
弟染濕癢粒症數年牽連全身皆有中西醫共藥用到窮苦不堪仍無法收效近用國產貴君醫治數星期全愈可見先生治濕毒癢粒之獨一無二也
駐雲埠瓊義館邑岑福介紹
弟等亦染濕毒癢粒之症苦久不愈用國產貴之蘄蛇丸內外夾攻收效神速
駐笠巴市足茂生園劉允鈺
駐打市卡笠開平人周在霖
先生住址在其廣告君知醫外科雜症紙料告白價昂丸散不盡錄函索目錄知不付COD付費一毫買者自理
國產貴住址
YUEN YUI KEE
389 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

貨眞價實★童叟無欺

英華公司　雲高華埠
蘇杭車衣
Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.
精選
各款中西服式零沽批發價萬相宜
專辦
各國各名廠趨時出品絲髮羊毛線仔等俱全遠近僑胞惠顧希爲留意
喊綫 PAcific 5716

曹統新藥行
C. T. SUN
900 Temple St. Los Angeles, Cal., U.S.A
◎補腦養心丹　四兩庄五元
◎鴉標補腎丸　十二樽十元
腎精不足虛勞損　常服此丸可保痊
◎胞把耳聾丸　四兩庄五元
腎虛膜破耳聾鳴　購服斯丸功效靈
◎牛黃消核丸　每罐二元
鬱憂暴怒核連珠　服此圓消勝割除
◎男子七疝丸　二兩二元五
小腸疝氣陰囊腫　頻服斯丸便見功
◎消粒解毒丸　二兩二元五
◎皮膚止癢水　每罐一元二五
◎立效扯氣水　每樽二元
◎鴉標萬安油　每打四元
◎立即止痛片　每打二元

新民生肉店
SUN MIN SANG CO.
122 E. Pender St. Vancouver, B.C.
Phone MA. 1545
本公司自豢肥猪。宰選上等肉料。加以上等材料。配製各式臘味。味美適口。經本市衛生局。認爲適合衛生。給予准照。批發零沽。價錢相宜。僑胞光顧。請認招牌爲記。
原油臘鴨　白油腸
五花臘肉　鴨肝腸
臘猪咀
招商代理　利權從優
司理人丘發多謹啟

KUO KONG SILK Co.
國光絲髮公司
27 PENDER STE　VANCOUVER BC

新到大幫羊毛衣
1800 中厚白全嫩羊毛衫連褲　每套七元半
270 頂厚白全羊毛內褲每條二元九五
GOLD 頂厚白全羊毛衫連褲　（衫全價）
184 中厚蝦肉色長袖棉內衫　每套四元九五
184 中厚蝦肉色長袖衫連褲　每件壹元七五
1034 六線厚靚羊毛匙羹領搾結　每套二元九五
271 羊毛大線反領搾結　十一元一毫五
198 超等大線羊毛反領搾結　每件五元九五
5101 嫩羊毛開胸二袋搾結　每件九元九五
5102 嫩羊毛杏仁領過頭笠搾結　每件六元七五
2046 全羊毛杏仁領過頭笠背心　六元七五
260 十足嫩羊毛夫蘭絨男晨袍　三元半
2418 杏灰羊毛急不典男雨衣　廿一元半
五十九元半

大宗
旅館用衣，床布，枕袋，床冚，毡褥，毛巾，餐館用衣，樓仔，帷身，侍女衫，檯布，茶巾，名廠小衫，中國絲髮小衫，顧綉鏡畫，絲巾，檯冚，男女襪，化粧香品，眞聲唱碟，大小國旗，百貨俱備。
（目錄印便歡迎取閱）

亞洲旅館　雲高華埠
AH CHEW ROOMS
139 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
旅館雲城　壹三九號　裝修完備　汽車常便　僑胞光顧
片打街東　地点適中　冷熱水喉　出入迎送　必敬必恭
馬金紫總堂樓下
電話（怕矢役）6962
司理　馬莊敬啓

重新廣告
本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽喉溫煖床褥買新清潔水喉冷熱招待妥當來往便捷僑胞光顧特別歡迎　盧金生公司啟
NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel, PA. 9035
Vancouver, B. C.
新世界旅館

新到大帮布料
精造趨時服裝
旅館殯館用衣
各廠工人衣服
家用線仔絨褲
加長羊毛褥仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

◎請惠春季報費與告白費
本報向承各界僑胞關照。無任感激。竊思爭囂生涯費用至爲浩繁。賴以維持者。端在報費與告白費耳。茲又援例列單往收春季報費與告白費。切望單到時。愛顧本報諸君。不吝消埃。慨予依數擲下。以資週轉。則不勝感荷之至。
本報司理部啟

◎營業部啓事
本報兼接理各種印件。如專單。發單。名片。入魚紙仔。信封。信箋。券據。徵信錄。捐冊。及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。又接造笠巴圖章。針價特別相宜。仰祈留心賜顧是荷

奄派路銀行
點間頓埠設有支行
Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street
Vancouver, B.C.

華友欲電碼電歌同家鄉者注意
（代理）江蘇省上海大通銀行
河北省天津大通銀行
下列廣東省各城市均有郵政貯蓄銀行開設
廣州市　興寧　江門
梅縣　韶關　新昌
汕頭　台山　赤堪
◎雲埠電話 Marine 2548
◎城埠電話 Garden 1171
奄派路銀行啓